

Μάθημα IX [9].

Δευτέρ. Προτάσεις

Tarquinius¹ Superbus², septimus³ atque⁴ ultimus⁵ regum, hoc modo imperium perdit*. Filius eius Sextus⁶ Tarquinius pudicitiam⁷ Lucretiae⁸, uxoris⁹ Collatini¹⁰, laedit*. Maritus¹¹ et pater¹² et Iunius Brutus¹³ eam maestam¹⁴ inveniunt*. Illis femina¹⁵ cum lacrimis¹⁶ iniuriam¹⁷ aperit*. et cultro¹⁸ se ipsam interficit. Brutus¹⁹ ex²⁰ vulnere dolore²¹ magno²² cultrum²³ extrahit* et delictum²⁴ pupure²⁵ parat. Populum²⁶ concitat²⁷ et Tarquinio²⁸ imperium²⁹ adimit*. Liber³⁰ iam populus³¹ Romanus³² duo³³ consules, Iunium³⁴ Brutum³⁵ et Tarquinium³⁶ Collatinum³⁷, deligere³⁸ constituit*.

Δεν υπάρχουν

Ανάπτυξη

1 υποκ.	21 αντίκ.	41 ρήμα νη: 33.
2 παρὰθ.	22 κατηχ. του 21	42 αντίκ.
3 προσθ. εκκλησι. μέριον	23 ρήμα	43 ρήμα νη: 33.
4 παρὰθ.	24 αντίκ. έργμ.	44 αντίκ. έργμ. ή δούτ. του προσώπου
5 γεν. ή αιφ στο 244	25 υποκ.	45 αντίκ. αμεσο
6 επιθ. προσδ. στο 7	26 προσδ. τρέπου	46 ρήμα νη: 33
7 αφ. τρέπου στο 9	27 αντίκ. αμεσο.	47 κατηχ. στο 49.
8 αντίκ. στο 9	28 ρήμα	48 προσδ. χρόνου
9 ρήμα	29 αφαιρ. αρχάνου	49 υποκ.
10 υποκ.	30 αντίκ. (αμεσο αντιστοιχεί)	50 επιθ. προσδ. στο 49
11 γεν. ή αιφ στο 10	31 επιθ. ή κατηχ. προσδ. στο 30	51 επιθ. προσδ. στο 52
12 επεξ. στο 10	32 ρήμα νη: 25	52 αντίκ. απαρ.
13 αντίκ.	33 υποκ.	53 επεξ. στο 52.
14 γεν. κλητ στο 13	34 προσδ. τόπ. (απομακρυνση)	54 επεξ.
15 παρὰθ. στο 14	35 αφ. τρέπου	55 τελ. απαρ. αντίκ. νη: 49
16 γεν. κλητ. στο 15	36 επιθ. προσδ.	56 ρήμα
17 ρήμα	37 αντίκ.	
18 υποκ.	38 ρήμα	
19 υποκ.	39 αντίκ. απαρ.	
20 υποκ.	40 τελ. απαρ. αντίκ. νη: 33.	

Γ.Ι.Κ. / 1984

ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ 9

Ο Ταρκύνιος ο Υπερήφανος, ο έβδομος και τελευταίος από τους βασιλιάδες, χάνει την εξουσία του με τούτο τον τρόπο. Ο γιος του Σέξτος Ταρκύνιος προσβάλλει την τιμή της Λουκρητίας, της γυναίκας του Κολλατίνου. Ο άντρας της και ο πατέρας της και ο Ιούνιος Βρούτος τη βρίσκουν περίλυπη. Η γυναίκα τους αποκαλύπτει με δάκρυα την προσβολή και σκοτώνεται με ένα μαχαίρι. Ο Βρούτος βγάζει το μαχαίρι από την πληγή με μεγάλο πόνο¹ κι ετοιμάζεται να τιμωρήσει την εγκληματική πράξη. Ξεσηκώνει το λαό κι αφαιρεί την εξουσία από τον Ταρκύνιο. Λεύτερος πια ο ρωμαϊκός λαός αποφασίζει να εκλέξει δύο υπάτους, τον Ιούνιο Βρούτο και τον Ταρκύνιο Κολλατίνο.

1. με βαθιά οδύνη

Μάθημα ΙΧ: Η εγκαθίδρυση της δημοκρατίας στη Ρώμη

1. Η οριστική του ενεστώτα της γ' και δ' συζυγίας
2. Το απαρέμφατο του ενεργητικού ενεστώτα της γ' και δ' συζυγίας
3. Η οριστική του ενεργητικού παρατατικού της γ' και δ' συζυγίας
4. Οι δεικτικές αντωνυμίες hic haec hoc, ille illa illud και ipse ipsa ipsum